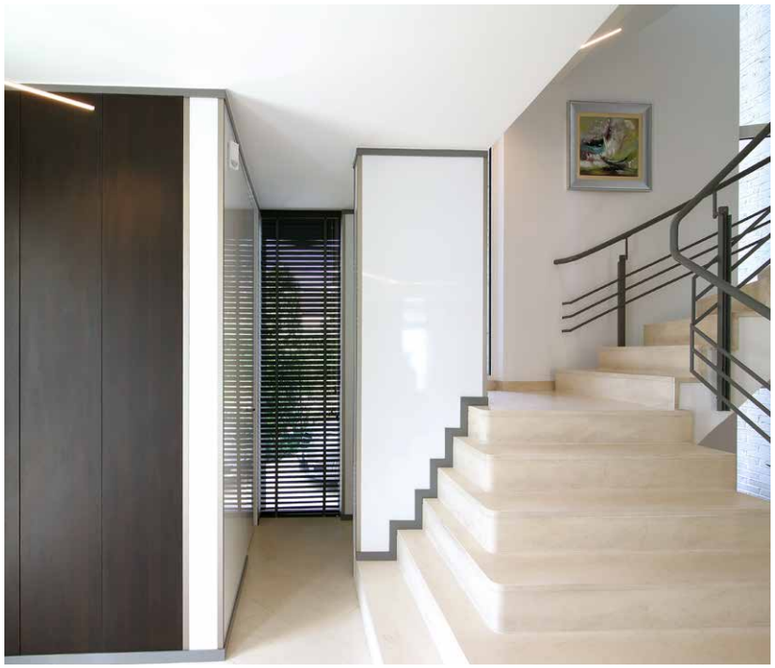
2

Marcotte Style

Une rénovation étincelante

Brilliant renovation



Même le petit coin a été aménagé avec goût.

Even the smallest room in the house is beautifully fitted out and decorated.

À L'INTÉRIEUR, LA DEMEURE A ÉTÉ ramenée à l'état de gros-œuvre. Le décorateur d'intérieur est donc parti de zéro pour aménager la configuration des pièces. Enfin, une décoration stylée lui a permis de créer une véritable perle d'intérieur.

Avec son entreprise d'aménagement intérieur de Kapellen (Anvers), Jean-Jacques Soenen est à l'aise dans tous les projets. L'architecte d'intérieur et décorateur assure ici une rénovation et un réaménagement de A à Z. Un projet d'envergure, mais l'équipe Marcotte Style l'a mené à bien avec brio.

ON THE INSIDE, THE HOUSE was stripped back to the carcass. This was a total renovation and restyling, where the design team could start from scratch, filling in the space in the best possible way. One at a time, the rooms were rebuilt, refitted and redecorated, creating a gem of an interior that has a unity and an ambiance all its own.

Jean-Jacques Soenen, who runs a design studio in the Antwerp district of Kapellen, is an interior jack-of-all-trades. In this case, interior designer and decorator Jacques was responsible for a full-house renovation, from top to bottom. It was quite a challenge, but the Marcotte Style team succeeded brilliantly!

La vedette de la salle à manger avec tapis de Jab, table de Vondom et chaises tendues d'alcantara (Marcotte Style): le meuble de bar design, une création exclusive de Marcotte Style. Entièrement sur mesure, depuis le concept en 3D jusqu'à la réalisation. Des lignes élégantes, mais également ergonomiques, grâce à l'espace pour les jambes dans le bas.

Alongside the Jab carpet, Vondom table and the alcantara-upholstered chairs (Marcotte Style), the real eye-catcher in the dining room is the bar feature, exclusively designed by Marcotte Style. Fully custom-made, from 3D concept to final completion. Pleasingly artistic in form, but also ergonomic, thanks to the welcome legroom it provides.

A gem of a house needs a little bling-bling.

Jean-Jacques préfère un subtil jeu de lignes vertical à des lignes horizontales trop prononcées, en raison de la sobre quiétude qui s'en dégage.

Jean-Jacques prefers a subtle interplay of vertical rather than horizontal lines, because of the sober feeling of tranquillity he feels this brings to his designs.

Les tableaux dans la maison et la bouteille de vin rouge renvoient aux racines bulgares de la famille. « Avec Jean-Jacques, il y a une grande participation, grâce à quoi notre intérieur est devenu un beau reflet de nos souhaits, » témoigne le couple.

The paintings in the house and the bottle of wine are references to the family's Bulgarian roots. 'Jean-Jacques always listens to what you have to say, so that the interior is a perfect reflection of our wishes,' say Anastasia and Vesko.

« Wave, » le type d'accrochage de tentures utilisé par Marcotte Style, n'a pas volé son nom. L'ondulation est superbe. Mais ce ne fut certes pas une sinécure d'accrocher les teintures et de les laisser « tomber » comme on peut l'admirer ici.

The curtain suspension system used by Marcotte Style is known as 'Wave' - and you can see why! The pleasing undulations it creates adds refinement to any room. It is by no means easy to fix these curtains and then get them to hang properly - but the Marcotte Style team did a great job.

PARFAITEMENT PARACHEVÉ

« Le courant est passé d'emblée avec Jean-Jacques, et le résultat magnifique montre bien que nous sommes sur la même longueur d'onde, » expliquent Anastasia et Vesko, le couple qui nous accueille dans la salle à manger. La forme du meuble de bar fait penser à un diamant. Un brillant, plutôt. Sur le mur alterne du bois de teinte foncée et des panneaux clairs en laque brillante, encadrés de profilés en aluminium brossé. Des éléments nobles, mis en œuvre avec perfection.

PERFECTLY FINISHED

'It clicked immediately between Jean-Jacques and us. As you can see from the end result, we were on the same wavelength right from the start,' say Anastasia and Vesko, the couple who welcome us to their dining room.
In shape and appearance, the bar has something diamond-like about it. On the wall, the darker shade of the wood contrasts with the high-gloss varnish of the lighter panelling, all neatly framed in brushed aluminium profiles. Noble materials, treated with professional pride and perfection.

Pas moins de 14 ampoules à filament confèrent à la cuisine un cachet douillet. Mais ne vous y trompez pas ; il s'agit de LED économiques et quasiment inusables sélectionnés par le Marcotte Style, avec une lumière chaude.

No fewer than fourteen filament lights give the kitchen its warm and cosy ambiance. Sounds expensive? Not with the economical and long-lasting LED lights chosen by Marcotte Style.

Une demeure comme une perle réclame un peu de bling-bling.

EN MODE VACANCES

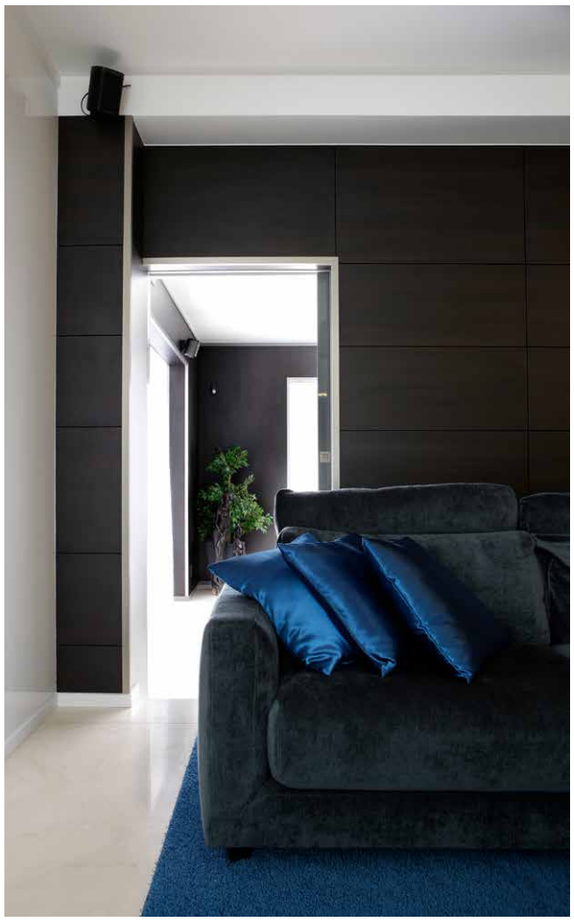
Une marche nous mène à une cuisine conviviale et raffinée. Un bel exemple d'utilisation optimale de l'espace. L'îlot possède un plan de travail en composite. Facile d'entretien, avec l'aspect du marbre. Le soleil pénètre à flots dans tous les recoins de cette demeure. L'effet est irrésistible ; on n'a aucune peine à passer en mode vacances.

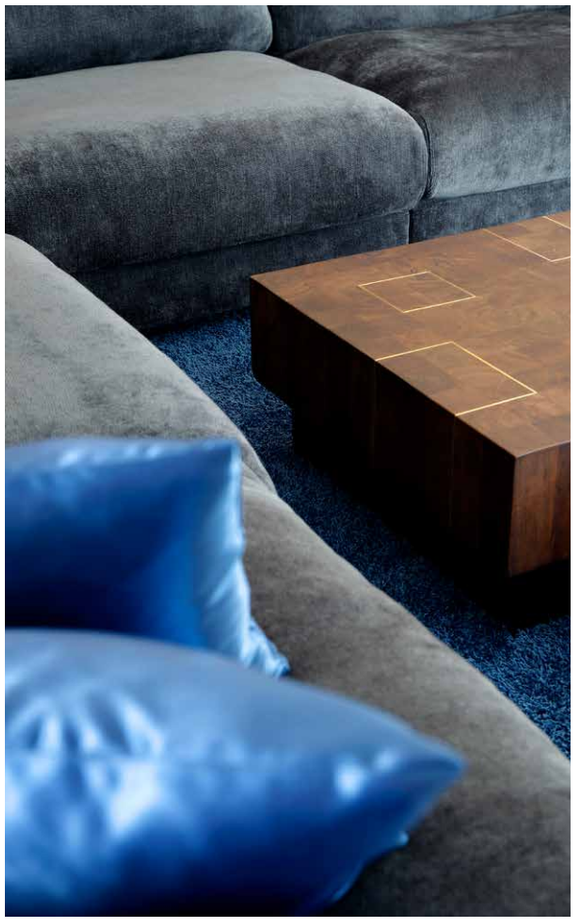
HOLIDAY MOOD

A few steps further is the chic yet practical kitchen. Talk about making optimal use of space! The island has a composite work surface, giving it a marble-like look that is quick and easy to maintain. The sun has free rein throughout the interior, instantly creating a holiday mood that never fails to brighten up everyone's spirits.

Ambiance à volonté dans ce concept haut de gamme.

Charm and elegance from top to bottom in this high-end concept.





Le plateau des tables de salon est décoré de motifs géométriques de teinte dorée.

The tops of the coffee tables in the salon are beautifully decorated with tight patterns of gold inlay.

HOME CINEMA DE LUXE

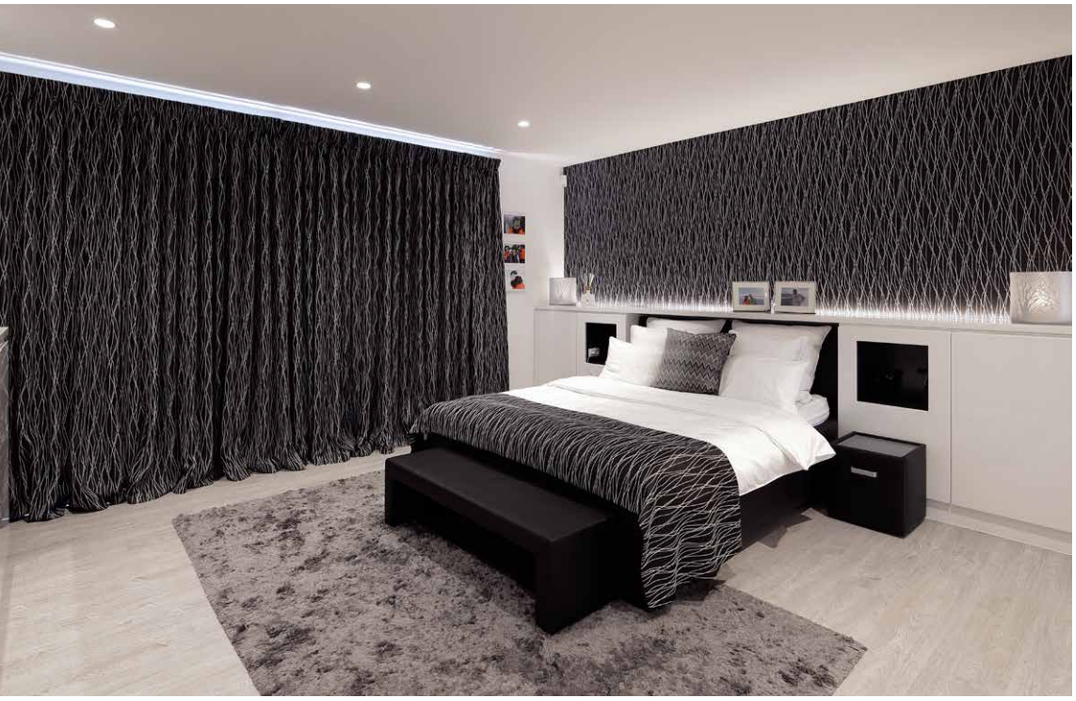
Dans les armoires qui font face à la paroi avec les appareils encastrés se trouve une porte affleurante par laquelle nous arrivons, au niveau de la cuisine, dans un salon au confort d'assise haut de gamme qui se donne des allures de véritable home cinema. Marcotte Style combine une lampe italienne originale avec de robustes tables de salon dont les incrustations dorées créent un certain effet de bling-bling. Cet ensemble homogène baigne dans de douces teintes bleues et garantit une détente complète.

HOME CINEMA DE LUXE

In between the cupboard units opposite the wall with the fitted appliances, there is a sunken door that leads to a salon that has all the luxurious seating comfort you could ever desire. The room has the allure of a huge home cinema! Marcotte Style has combined an original Italian lamp with robust coffee tables that have a high 'bling-bling' factor, thanks to the gold-coloured inlay work. The room, with its toned-down blue tints, forms a harmonious whole that simply exudes relaxation.

Tant dans le salon que dans la cuisine et la chambre à coucher des parents, on remarque des écrans, grands et petits, pour une détente optimale de toute la maisonnée.

Screens have been installed in the salon, the kitchen and the main bedroom, so that family members of all ages can enjoy relaxed viewing throughout the house.



Des rideaux fins en taffetas, un tissu qui peut se froisser un peu, car cela fait partie de leur charme.

The tops of the coffee tables in the salon are beautifully decorated with tight patterns of gold inlay.

L'ensemble respire un élan intemporel.

DÉCORATEUR ET PLOMBIER

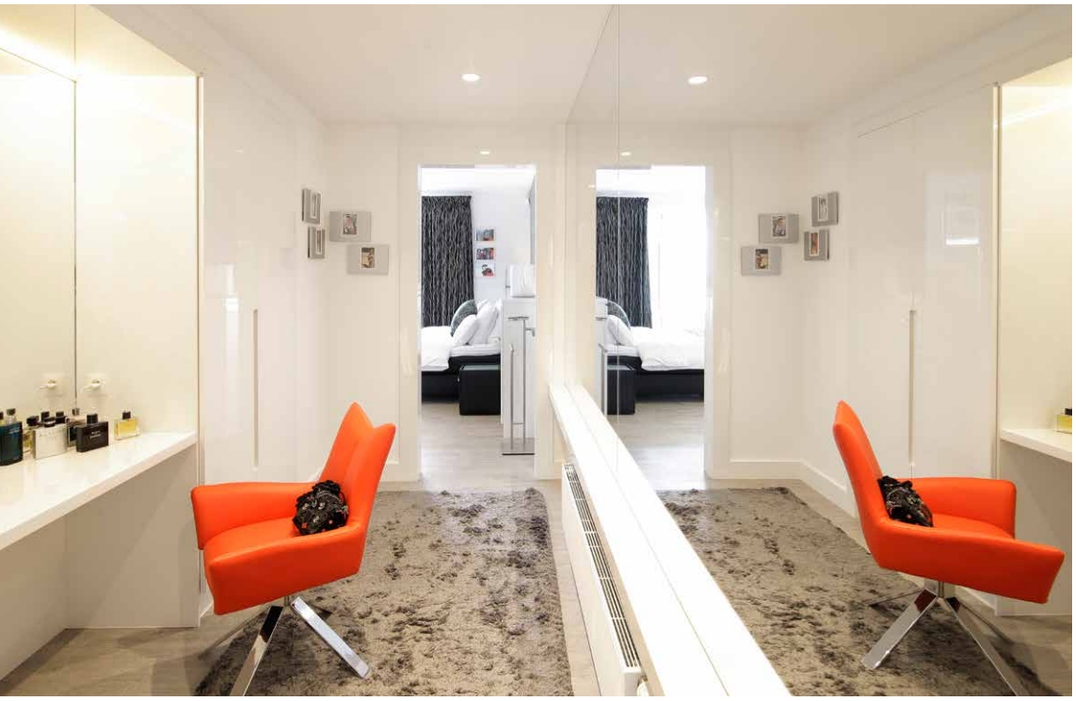
Dans la somptueuse chambre à coucher des parents, le tissu tendu au mur s'assortit sans heurt avec les draperies. De là, on passe par le dressing pour arriver dans la salle de bains principale. Les pièces des parents forment un « appartement » dans lequel ils profitent confortablement de l'indispensable privacy. Les deux chambres d'enfant possèdent chacune leur propre salle de bains et sont ainsi évolutives à terme. Bon à savoir : des toilettes ont changé de place, et Marcotte Style peut assurer également ce genre de travail de plomberie, avec ses propres collaborateurs professionnels.

DECORATOR AND PLUMBER

In the spacious master bedroom, the stretched fabric on the wall blends in seamlessly with the curtains, from where it continues via the dressing room to the main bathroom. These parental rooms form a kind of mini apartment within the house, so that the couple can enjoy the necessary degree of privacy in cosy comfort. The two children's rooms each have their own bathroom, with sufficient space for expansion. To make this possible, the position of some of the toilets needed to be changed, and the plumbing work this involved was also carried out by Marcotte Style's own team of specialist craftsmen.

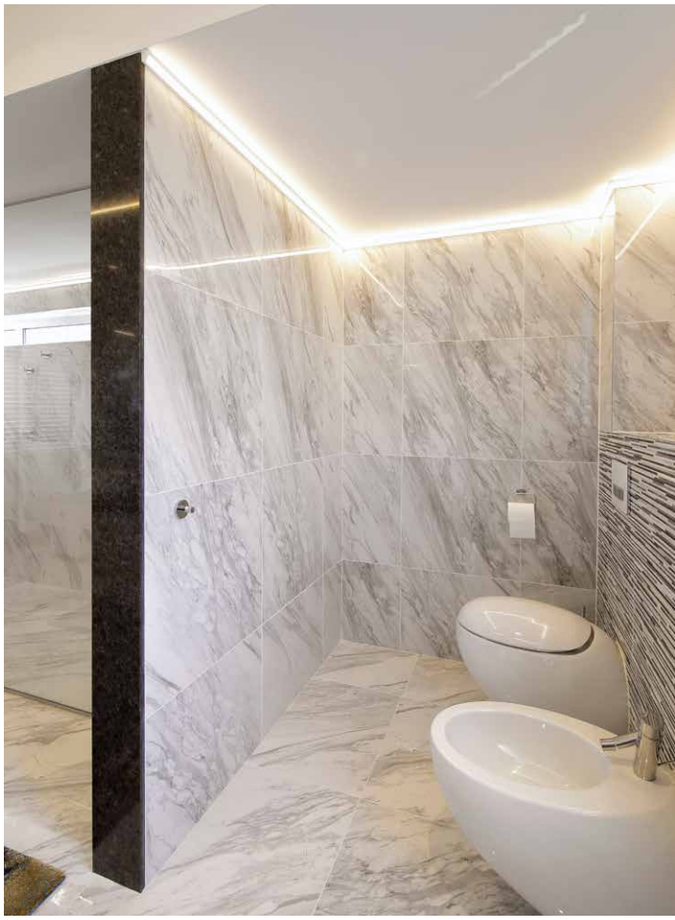
Le carrelage de Porcelanosa, réalisé sous la direction Marcotte Style, confère un air somptueux à la salle de bains des parents. Impossible de voir qu'il s'agit en fait de céramique.

The Porcelanosa tiled floor, laid under Marcotte Style supervision, gives the parental bathroom a warm, rich feel. You can hardly notice that the tiles are ceramic.



La grande glace dans le dressing ne manque pas son effet, à savoir imposer le spectateur.

The imposing mirror in the dressing room certainly succeeds in making a big impression!



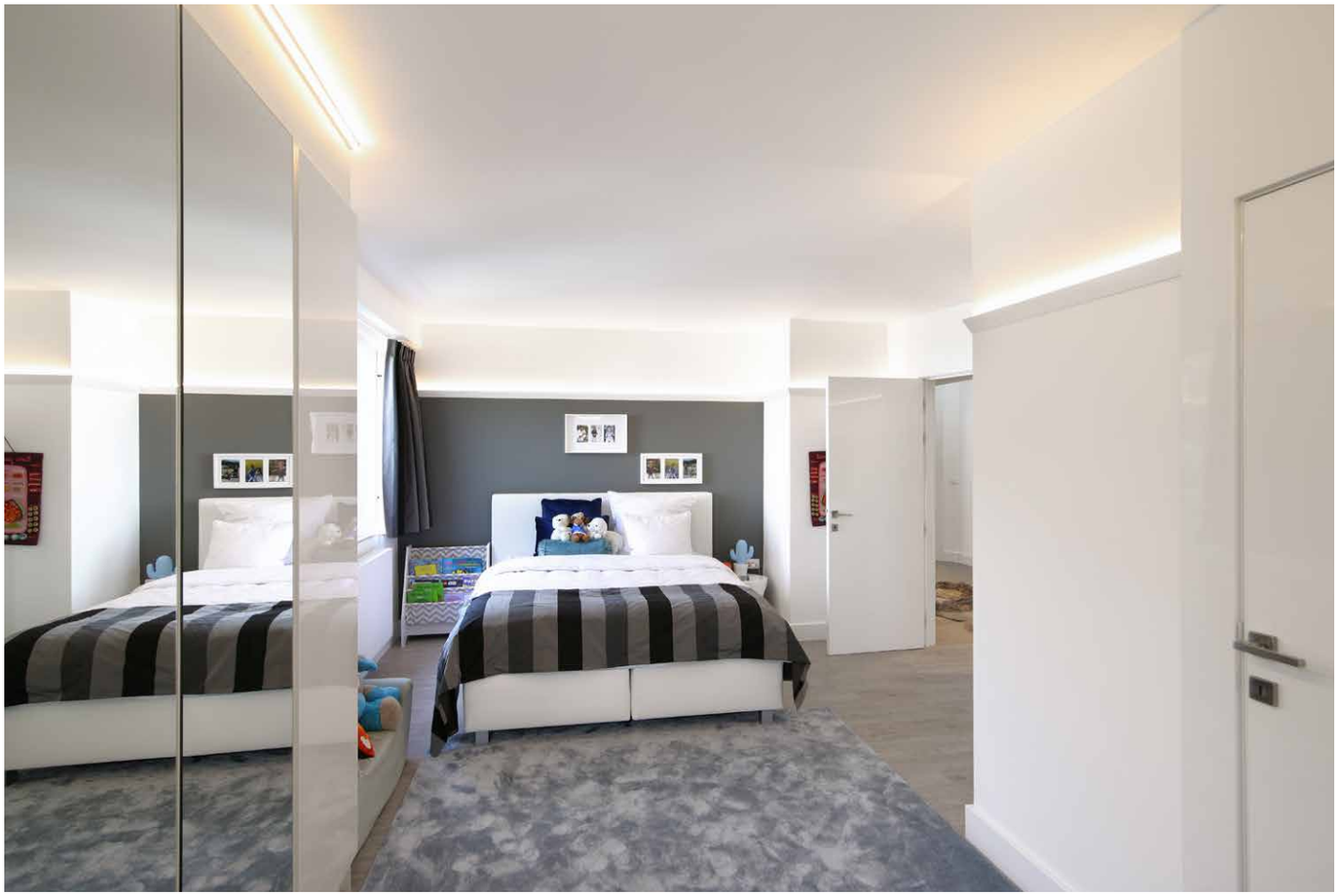
Partenaire universel

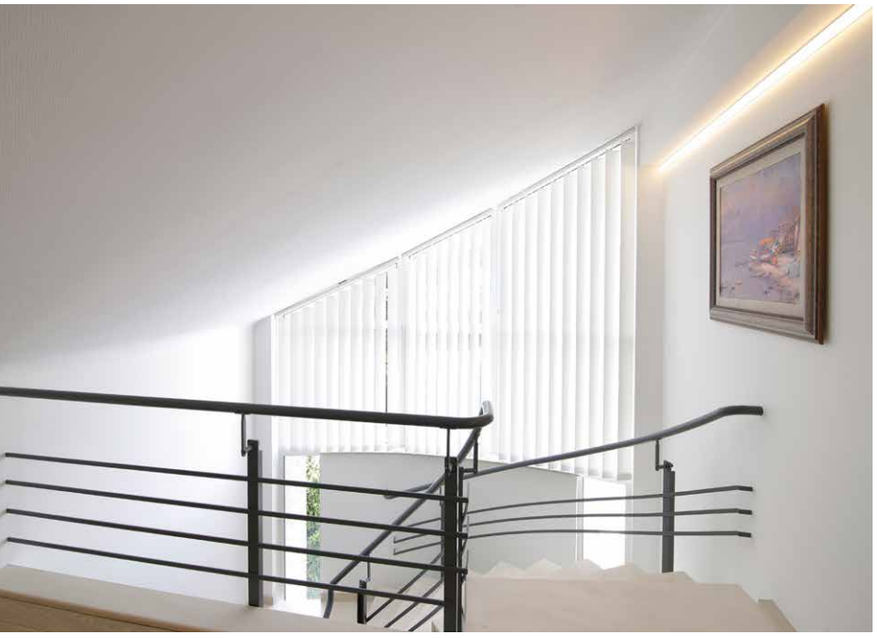
Marcotte Style est un partenaire polyvalent pour les rénovations et la construction : plan d'intérieur architectural, 3D, cahier des charges, choix des couleurs, travaux sur mesure, plafonds, revêtements muraux et sols, décoration de fenêtre, éclairage, décoration et mobilier, livrés et placés. Un conseil de Jean-Jacques Soenen : « pour un projet intégré, cela vaut la peine de prendre contact avec nous dès le premier stade, ce qui permet d'éviter des frais et des travaux inutiles. »

All-round partner

Marcotte Style is your all-round partner for renovation work and new construction: architectural and interior planning, 3D designs, full technical specifications, colour-coordination, ceilings, wall and floor coverings, window decoration, lighting, painting and decoration, even furniture: all delivered and installed. Jean-Jacques Soenen's advice? 'For a total project, it always makes good sense to get in touch with us at an early stage, so that you can avoid unnecessary work and costs.'

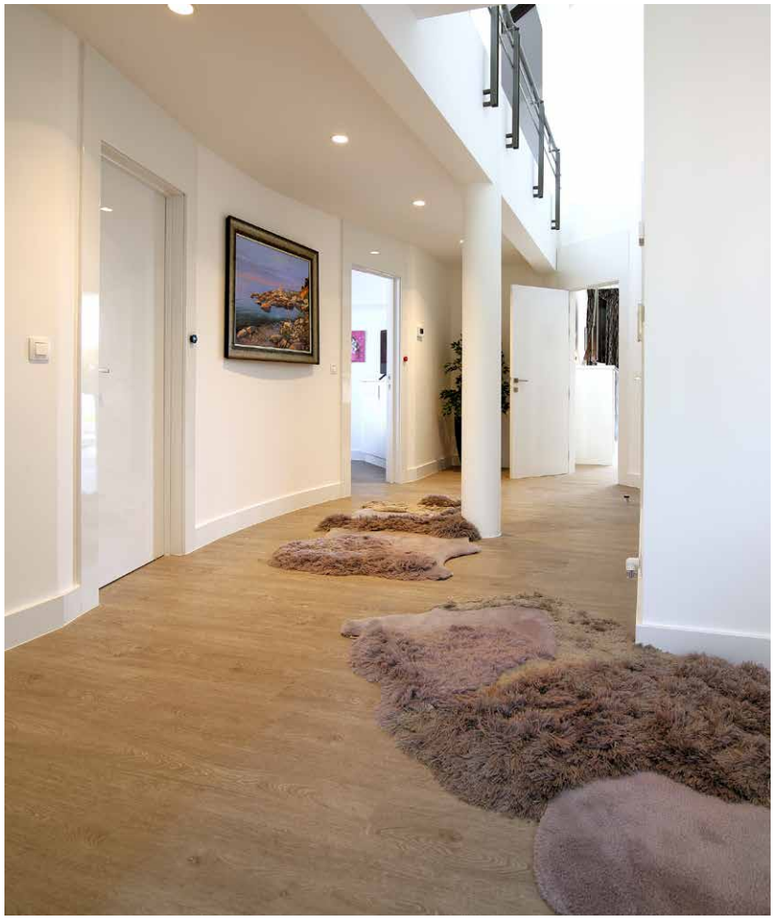
The unity of design exudes timeless sophistication and panache.

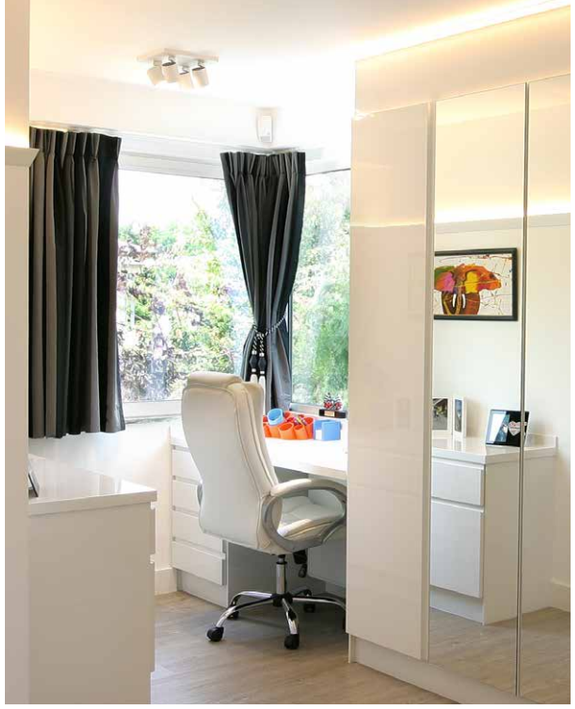




Prendre les mesures suffisamment à temps pour la réalisation de la décoration de fenêtre, encore un atout de Marcotte Style. De la sorte, on évite tous les problèmes d'un temps d'attente trop long.

Marcotte Style always measures up for the windows well in advance. As a result, there are no problems with delays and waiting times.





Les chambres d'enfant, comme partout, sont soignées jusque dans les moindres détails, avec une palette de couleurs et une décoration qui rend joyeux.

Like everywhere else in the house, the total picture in the son's room works brilliantly. Here the bright colours and the decoration are guaranteed to brighten up anyone's day.

À gauche, la chambre du fils Radi, tandis que la fille, Siyana, loge à droite. Près de chaque porte est accroché une pince à linge pour les petits messages. Une excellente idée : nous savons ainsi que demain, il y aura natation libre à l'école, et un rappel pour ne pas oublier les chaussures de sport.

The room of Radi, the son, is on the left. The room of Siyana, the daughter, is on the right. On both doors hangs a peg for messages. Smart idea! That way, everyone knows that tomorrow is swimming at school, so that they don't forget their sports things!

CALENDRIER STRICT

La rénovation approfondie par Marcotte Style s'est déroulée en deux phases : d'abord les étages, puis le rez-de-chaussée. « On a travaillé selon un calendrier strict, et pour l'organisation sur le chantier, on peut parler d'un tour de force. Chaque phase a pris à peine trois à quatre mois, » précisent les résidents. En huit semaines à peine, la villa était à nouveau pratiquement habitable.

STRICT TIMING

The house's comprehensive renovation took place in two phases: first the upstairs floors and then the ground floor. 'There was a very strict timing and the co-ordination of the different work elements was a masterpiece of planning. Both phases only lasted for three to four months,' say the proud owners. The villa was actually habitable again after just eight weeks!

Pour les toilettes et les bidets, Marcotte Style a opté pour le design d'Alessi.

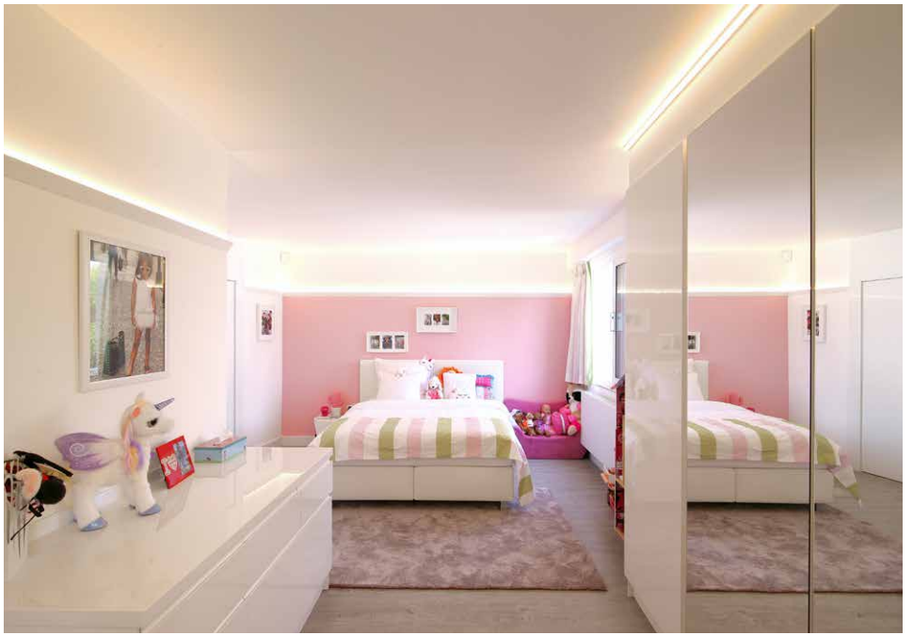
For the toilets and bidets, Marcotte Style opted for designs by Alessi.

La fille a aussi une salle de bain spacieuse, mais dans des tons plus doux que ceux du fils.

The daughter also has a spacious bathroom, but in softer shades than that of the son.

Le carrelage mural dans les douches des enfants présente une structure de bois.

The wall tiles in the children's shower have a pleasing wooden structure.



Les combles accueillent un spacieux bureau et une chambre d'hôte douillette.

The attic space now houses a spacious office and a cosy guest room.

Jean-Jacques est un décorateur d'intérieur né. Mais n'oubliez pas de visiter sa boutique en ligne à prix intéressants si vous souhaitez acheter uniquement des articles !

Jean-Jacques is a born A-to-Z designer-builder. But don't forget to check out the interestingly priced webshop for other things to add that little bit of extra style to your home!

Un puzzle d'intérieur assemblé avec virtuosité.

Amazing how the interior puzzle is pieced together.

Marcotte Style
Jean-Jacques Soenen
Marcottedreef 20
2950 Kapellen-Antwerpen (B)
TEL 0032 (0)3 230 4
E-MAIL info@marcottestyle.com
WEBSITE www.marcottestyle.com

Marcotte Style inspiratiewoning
Sprietmolenstraat 1850 Grimbergen-Brussel
Welkom op afspraak